



S.C. ADRIAN TRANS S.R.L.
office@adriantrans.ro
adytrans@yahoo.com
www.adriantrans.ro

Loc. Muntenii de Jos, Nr. 861 Jud. Vaslui
Romania
GSM +40 724 525 525; +40 745 088 000
FAX: +40 235 312 312

LETRE DE VOITURE INTERNATIONALE INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE **CMR** SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL Pays/Country/Teris No

3 Exemplaire du transporteur Exemplar pentru transportator	1 Expéditeur (nom, adresse, pays) Sender (name, address, country) Expéditeur (nume, adresă, țară) SC NAI TRADUCU SRL CALEA HARMANULUI, NR. 112 SAMPETRU, BRASOV, ROMANIA	6 Transporteur (nom, adresse, pays, autres références) Carrier (name, address, country, other references) Transportator (nume, adresă, țară, alte referințe) S.C. ADRIAN TRANS S.R.L. Loc. Muntenii de Jos, Nr. 861 Jud. Vaslui Romania
2 Exemplaire du destinataire Exemplar pentru destinatar	2 Destinataire (nom, adresse, pays) Consignee (name, address, country) Destinatar (nume, adresă, țară) ROMANIANE TRADES CARIBBEY 224-247 GASCOIGNE ROAD LONDON, UK	7 Transporteurs successifs / Successive carriers / Transportatori succesivi Nom / Name / Nume TATARU DANIEL Adresse / Address / Adresă VS87ADT / USOSATR Reçu et acceptation / Receipt and Acceptance / Marfă livrată și acceptată Date / Data Signature / Semnătură
2 Exemplaire de l'expéditeur Exemplar pentru expeditor	3 Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods / Încărcarea marfii: Lieu / Place / Locul BRASOV ROMANIA Date / Data Heure d'arrivée / Time of arrival / Ora sosirii Heure de départ / Time of departure / Ora plecării	8 Réserves et observations du transporteur lors de la prise en charge de la marchandise Carrier's reservations and observations on taking over the goods Observații ale transportatorului în momentul preluării marfii
1 Exemplaire du destinataire Exemplar pentru destinatar	4 Livraison de la marchandise / Delivery of the goods / Livrarea marfii: Lieu / Place / Locul LONDON UK Pays / Country / Țară Heures d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours / Ora la care se deschide depozitul	9 Documents remis au transporteur par l'expéditeur Documents handed to the carrier by the sender Lista documentelor preluate transportatorului de către expeditorul marfii

10 Marques et numéros Marka și numere Mărci și numere ELWA 33 PALEŢI	11 Nombre de colis Number of packages Numărul de colete	12 Mode d'emballage Method of packing Mod de ambalare GENERAL FOOD	13 Nature de la marchandise Nature of the goods Natura marfii	14 Poids brut, kg Gross weight in kg Greutate brută în kg 20895 KG	15 Cubage m3 Volume in m3 Volumul în m3
--	---	--	---	--	---

16 Conventions particulières entre l'expéditeur et le transporteur Special agreements between the sender and the carrier Convenții speciale stabilite între expeditorul marfii și transportator	17 À payer par / To be paid by / Se plătește de: Prix de transport / Carriage charges / Taxa de transport Frais accessoires / Supplementary charges / Plăți suplimentare Droits de douane / Customs duties / Datorii de vamă Autres frais / Other charges / Alte costuri	19 Remboursement Cash on delivery Suma ramburs la livrare
---	--	---

1 - 5 - 9 - 10 - 16 - 18 + 22
Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)
This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR)
Acest transport e supus, indiferent de orice cauză contrară, Convenției relative la Contractul de transport internațional de mărfuri pe șosele (CMR)

21 Etablie à / Established in / Intocmit la 19.12.23 la / on BRASOV	22 Signature ou timbre du destinataire Signature or stamp of the consignee Semnătura și ștampila destinatarului	23 Signature ou timbre du transporteur Signature or stamp of the carrier Semnătura și ștampila transportatorului	24 Marchandises reçues / Goods received / Livrarea marfii Heure d'arrivée / Time of arrival / Ora sosirii Heure de départ / Time of departure / Ora plecării Lieu / Place / Locul le / on / la 20. 20. 20.
---	---	--	---

A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
To be filled in by the sender
A se completa în răspunderea expeditorului

Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier / Parte ne-contractată rezervată observațiilor transportatorului (despre birou/vamă de utilitate, distanțe de parcurs etc., adică indicații utile, dar care nu antrenează obligații contractuale pentru transportatorului în cauză)

Modelo IRU 2007